

# Den Europæiske Unions Tidende

# L 204

Dansk udgave

## Retsforskrifter

47. årgang

9. juni 2004

|         |   |  |          |
|---------|---|--|----------|
| Indhold | I | <i>Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk</i>  |          |
|         |   | Kommissionens forordning (EF) nr. 1080/2004 af 8. juni 2004 om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager .....                  | 1        |
|         | ★ | <b>Kommissionens forordning (EF) nr. 1081/2004 af 8. juni 2004 om undtagelse fra forordning (EF) nr. 1431/94 for så vidt angår gyldigheden af importlicenser i fjerkræsektoren .....</b> | <b>3</b> |

## I

(Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk)

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1080/2004****af 8. juni 2004****om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —  
under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 3223/94 af 21. december 1994 om gennemførelsesbestemmelser til importordningen for frugt og grøntsager<sup>(1)</sup>, særlig artikel 4, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I forordning (EF) nr. 3223/94 fastsættes som følge af gennemførelsen af resultaterne af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden kriterierne for Kommissionens fastsættelse af de faste værdier ved import fra tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i nævnte forordnings bilag.

- (2) Ved anvendelse af ovennævnte kriterier skal de faste importværdier fastsættes på de niveauer, der findes i bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De faste importværdier, der er omhandlet i artikel 4 i forordning (EF) nr. 3223/94, fastsættes som anført i tabellen i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 9. juni 2004.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. juni 2004.

*På Kommissionens vegne*  
J. M. SILVA RODRÍGUEZ  
*Generaldirektør for landbrug*

<sup>(1)</sup> EFT L 337 af 24.12.1994, s. 66. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 1947/2002 (EFT L 299 af 1.11.2002, s. 17).

## BILAG

**til Kommissionens forordning af 8. juni 2004 om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangs-  
prisen for visse frugter og grøntsager**

(EUR/100 kg)

| KN-kode                            | Tredjelandskode <sup>(1)</sup> | Fast importværdi |       |
|------------------------------------|--------------------------------|------------------|-------|
| 0702 00 00                         | 052                            | 69,9             |       |
|                                    | 999                            | 69,9             |       |
| 0707 00 05                         | 052                            | 120,2            |       |
|                                    | 999                            | 120,2            |       |
| 0709 90 70                         | 052                            | 97,2             |       |
|                                    | 999                            | 97,2             |       |
| 0805 50 10                         | 052                            | 48,0             |       |
|                                    | 382                            | 55,2             |       |
|                                    | 388                            | 69,8             |       |
|                                    | 508                            | 50,2             |       |
|                                    | 528                            | 56,0             |       |
|                                    | 999                            | 55,8             |       |
| 0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90 | 388                            | 86,9             |       |
|                                    | 400                            | 110,5            |       |
|                                    | 404                            | 106,7            |       |
|                                    | 508                            | 72,1             |       |
|                                    | 512                            | 69,4             |       |
|                                    | 524                            | 38,6             |       |
|                                    | 528                            | 69,4             |       |
|                                    | 720                            | 78,1             |       |
|                                    | 804                            | 105,2            |       |
|                                    | 809                            | 92,8             |       |
|                                    | 999                            | 83,0             |       |
|                                    | 0809 10 00                     | 052              | 208,2 |
|                                    |                                | 624              | 287,4 |
| 999                                |                                | 247,8            |       |
| 0809 20 95                         | 052                            | 380,1            |       |
|                                    | 068                            | 171,2            |       |
|                                    | 400                            | 337,6            |       |
|                                    | 999                            | 296,3            |       |

(1) Den statistiske landefortegnelse, der er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 2081/2003 (EUT L 313 af 28.11.2003, s. 11).  
Koden »999« repræsenterer »anden oprindelse«.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1081/2004****af 8. juni 2004****om undtagelse fra forordning (EF) nr. 1431/94 for så vidt angår gyldigheden af importlicenser i fjerkræsektoren**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2777/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for fjerkrækød<sup>(1)</sup>, særlig artikel 3, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Artikel 5 i Kommissionens forordning (EF) nr. 1431/94 af 22. juni 1994 om gennemførelsesbestemmelser for fjerkrækød til den importordning, der er fastsat i Rådets forordning (EF) nr. 774/94 om åbning og forvaltning af en række EF-toldkontingenter for oksekød af høj kvalitet, svinekød, fjerkrækød, hvede og blandsæd af hvede og rug samt klid og andre restprodukter<sup>(2)</sup> indeholder bestemmelser om importlicensers gyldighedsperiode.
- (2) Ved Kommissionens beslutning 2004/122/EF af 6. februar 2004 om visse beskyttelsesforanstaltninger mod aviær influenza i en række lande i Asien<sup>(3)</sup> suspenderes

importen af en række fjerkræprodukter fra flere lande, herunder Thailand, indtil den 15. august 2004. Dette kan have forhindret nogle erhvervsdrivende i at anvende importlicenser, der er udstedt for perioden 1. januar til 31. marts 2004, til import fra Thailand. Derfor bør disse licensers gyldighedsperiode forlænges til den 30. september 2004.

- (3) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fjerkrækød og Æg —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Uanset artikel 5, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1431/94 forlænges gyldigheden for licenser, der er udstedt for perioden 1. januar 2004 til 31. marts 2004 for produkter i gruppe 2, som importeres fra Thailand, indtil den 30. september 2004.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på syvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. juni 2004.

*På Kommissionens vegne*

Franz FISCHLER

*Medlem af Kommissionen*

<sup>(1)</sup> EFT L 282 af 1.11.1975, s. 77. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003 (EUT L 122 af 16.5.2003, s. 1).

<sup>(2)</sup> EFT L 156 af 23.6.1994, s. 9. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 1043/2001 (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 24).

<sup>(3)</sup> EUT L 36 af 7.2.2004, s. 59.